SLOVENSKI STANDARD
SIST EN ISO 14284:2023

01-januar-2023

Nadomešča:
SIST EN ISO 14284:2003

Jeklo in železo - Vzorčenje in priprava vzorcev za ugotavljanje kemijske sestave (ISO 14284:2022)

Steel and iron - Sampling and preparation of samples for the determination of chemical composition (ISO 14284:2022)

Eisen und Stahl - Entnahme und Vorbereitung von Proben für die Bestimmung der chemischen Zusammensetzung (ISO 14284:2022)

Aciers et fontes - Prélèvement et préparation des échantillons pour la détermination de la composition chimique (ISO 14284:2022)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN ISO 14284:2022**

ICS:

77.080.01	Železne kovine na splošno	Ferrous metals in general

SIST EN ISO 14284:2023 **en,fr,de**

EUROPEAN STANDARD

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 14284

November 2022

ICS 77.080.01

Supersedes EN ISO 14284:2002

English Version

Steel and iron - Sampling and preparation of samples for the determination of chemical composition (ISO 14284:2022)

Aciers et fontes - Prélèvement et préparation des échantillons pour la détermination de la composition chimique (ISO 14284:2022)

Eisen und Stahl - Entnahme und Vorbereitung von Proben für die Bestimmung der chemischen Zusammensetzung (ISO 14284:2022)

This European Standard was approved by CEN on 1 October 2022.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Ref. No. EN ISO 14284:2022 E

Contents

Page

European foreword

This document (EN ISO 14284:2022) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 17 "Steel" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 459/SC 2 “Methods of chemical analysis for iron and steel ” the secretariat of which is held by SIS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2023.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 14284:2002.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users’ national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 14284:2022 has been approved by CEN as EN ISO 14284:2022 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 14284

Second edition
2022-10

Steel and iron — Sampling and preparation of samples for the determination of chemical composition

Aciers et fontes — Prélèvement et préparation des échantillons pour la détermination de la composition chimique

Reference number
ISO 14284:2022(E)

COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 17, *Steel*, Subcommittee SC 1, *Methods of determination of chemical composition,* in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 459/SC 2, *Methods of chemical analysis for iron and steel,* in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 14284:1996), which has been technically revised. The main changes are as follows:

— figures updated;

— Clause 3 updated;

— text updated;

— new sampling probes added;

— units changed to SI units.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Steel and iron — Sampling and preparation of samples for the determination of chemical composition

1 Scope

This document specifies methods for sampling and sample preparation for the determination of the chemical composition of pig irons, cast irons and steels.

Methods are specified for both liquid and solid metal.

2 Normative references

There are no normative references in this document.

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminology databases for use in standardization at the following addresses:

— ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp

— IEC Electropedia: available at https://www.electropedia.org/

3.1
chemical method
method for the determination of chemical composition in which the *test sample* (3.16) or the *test portion* (3.17) is submitted to chemical reactions

3.2
physical method of analysis
physical method
method for the determination of chemical composition in which the determination is carried out without submitting the *test sample* (3.16) to chemical reactions

EXAMPLE Optical emission spectrometric (OES) method or X-ray fluorescence spectrometric (XRF) method.

3.3
thermal method of analysis
thermal method
method for the determination of chemical composition in which the *test sample* (3.16) is submitted to a process of heating, combustion or fusion

3.4
melt
liquid metal from which a *sample* (3.25) is taken

3.5
spoon sampling
method in which a *sample* (3.25) is taken from the *melt* (3.4), or during the pouring of the melt, using a long-handled spoon and poured into a small mould

3.6
spoon sample
sample (3.25) obtained from *spoon sampling* (3.5)

3.7
probe sampling
method in which a *sample* (3.25) is taken from the *melt* (3.4) using a commercially available sampling probe that is immersed in the melt

3.8
probe sample
sample (3.25) obtained from *probe sampling* (3.7)

3.9
suction sampling
method of *probe sampling* (3.7) in which the probe is immersed in the *melt* (3.4) and the sample chamber in the probe fills by aspiration

3.10
stream sampling
method of *probe sampling* (3.7) in which the probe is inserted into a stream of liquid metal and the sample chamber in the probe fills by the force of the metal flow

3.11
immersion sampling
method of *probe sampling* (3.7) in which the probe is immersed in the *melt* (3.4) and the sample chamber in the probe fills by ferrostatic pressure or gravity

3.12
cast product
steel or cast iron product that has not been subjected to deformation

EXAMPLE An ingot, a semi-finished product obtained by continuous casting, a casting.

3.13
wrought product
product obtained by hot and/or cold plastic deformation processes such as extruding, forging, hot rolling, cold rolling or drawing, either exclusively or in combination

EXAMPLE Rods, bars, wires, tubes, profiles, sheets, strips, forgings.

3.14
batch sample
sufficient amount of cast iron, pig iron or steel selected from a product batch for the purpose of obtaining one or more *laboratory samples* (3.15)

3.15
laboratory sample
part of a *sample* (3.25) that is processed so that it can be sent to the laboratory for the purpose of obtaining one or more *test samples* (3.16)

3.16
test sample
part of a *batch sample* (3.14), part of a *laboratory sample* (3.15) taken from a batch sample or part of a *sample* (3.25) taken from the *melt* (3.4) and brought to the appropriate condition required for analysis

Note 1 to entry: The test sample can also be the batch sample itself or a sample taken from the melt.

Note 2 to entry: The categories of test samples are the following:

— sample in the form of a solid block;

— sample obtained by remelting;

— sample in the form of chips obtained by machining;

— sample in the form of fragments obtained by *crushing* (3.19);

— sample in the form of powder obtained by *comminution* (3.18).

3.17
test portion
part of a *test sample* (3.16), or part of a *sample* (3.25) taken from the *melt* (3.4), submitted to analysis

Note 1 to entry: In some cases, the test portion may be selected from the *batch sample* (3.14) itself.

Note 2 to entry: Specific types of test portions in the form of solid blocks are the following:

— small disc, commonly described as a slug, obtained by punching;

— small appendage, commonly described as a lug;

— small-diameter rod, commonly described as a pin, obtained by cutting.

3.18
comminution
operation of reducing particle size by *crushing* (3.19) or *grinding* (3.21)

3.19
crushing
mechanical reduction of the particle size of a material by fracturing large pieces into multiple smaller pieces

3.20
linishing
method of preparing a *sample* (3.25) of metal for a *physical method of analysis* (3.2) in which the surface of the *test sample* (3.16) is abraded using a rotating disc or a continuous belt coated with an abrasive material

3.21
grinding
method of preparing a *sample* (3.25) of metal for a *physical method of analysis* (3.2) in which the surface of the *test sample* (3.16) is abraded using an abrasive wheel

3.22
milling
method of preparing chips or the surface of a *sample* (3.25) for a *physical method of analysis* (3.2) in which the surface of the *sample* (3.25) is machined using a rotating, multi-edged cutting tool

3.23
consignment
quantity of metal delivered at one time

3.24
increment
quantity of metal obtained by sampling at one time from a *consignment* (3.23)

3.25
sample
portion of material selected from a larger quantity of material

4 Requirements for sampling and sample preparation

4.1 General

This clause covers the general requirements for the sampling, the sample and the sample preparation of liquid iron and steel. Specific requirements applying to each category of liquid and solid metal are given in the relevant subclauses.